

Vinarbýarstevna í Klaksvík

Klaksvíkar kommuna hevur drúgvar royndir í vinarbýarsamstarvi við sterkum býum - bæði í mentan, vinnulívi og kunningartøkni

Fríggjadagin 20. og leygardagin 21. august fær Klaksvíkin vitjan av politikarum og embætisfólki frá vinarbýunum, sum eru við í vinarbýarstevnu sum fevnr um Kópavog í Íslandi, Odense í Danmark, Trondheim í Noregi, Norrköping í Svøríki og Tampere (Tammerfors) í Finlandi

Gestirnir eru um 25 í tali. Síðani 1993 hevur Klaksvíkin sitið arbeiðsbólum og viðgjört ikki færri enn fyra evni, nevniliga útbúgvingar, mentan, umhvørvi og vinnulívi, og samskiptið hevur verið nógv í farin ár á øllum økjum.

Annað hvørt ár hava so politikarar saman við embætisfólki ráðstevnu, sum er uppá skift frá býi til bý, og í ár verður hesin fundur í Klaksvík fríggjadagin 20. og leygardagin 21. August.

Ríka traditióin á vinarbýarøkinum

Samstarv er millum Tekniska skúla í Klaksvík og skúlar á sama støði í Norrköping og Odense, millum fólkskúlan við seturskúla, sum verður í Klaksvík í august mánaða í ár, har børn eru frá øllum vinarbýunum. — Samstarv er millum musikkskúlan í Klaksvík og tann í Norrköping. — Á vinnulívsøkinum hevur eisini seinastu árin verið samstarv millum ES-skrivstovuna hjá Odense í Brussel og Klaksvíkina.

Tað kann eisini leggjast afturat, at umhvørvisráð-



stevna hevur verið í Klaksvík og hinum vinarbýunum. Listaframsýningar og tónleikar av føroyskum listar- og tónlistarfólki hevur verið bæði í ár og árin frammanundan í vinarbýum okkara.

Framtíðin stungin út í kortið

Á komandi fundi verður lógð ætlan fyri næstu árin,

har dentur m. a. verður lagdur á kunningartøkni, har bæði Trondheim og Tampere liggja væl fyrri, vinnulívsútbúgvingar, samstarv við vinnulívsráð og ferðamannaráð, Norðurland-ES-Baltikum, felags granskingararbeiði, workshops: traditióin og søgu og ikki minst á list, tónlist og literatur, umhvørvi o.a. Annars er ætlan at ein

fløga skal koma á marknaðin til jóla sum allir vinarbýirnir umboða, verður sagt í tíðindaskrivi frá býráðsskrivstovuni í Klaksvík.

Europa Cup dansur í Vestmanna

VÍF fær enn einaferð stuðul frá tónleikinum. Leygarkvöldið fara yngri og eldri vestmannabólkar á pallin at savna pening til 1. manslið VÍF, sum skal mæta finska liðnum HC Dennis í Europa Cup fyrri steypavinnar. VÍF vinnur sær pláss í Europa Cup kappingini, og tónleikarnir taka ljóðfórni fram.

Hetta er við árunum vorðin síður í Vestmanna, hvøra ferð hondbóltsbygdin triggjar sær luttøku í Europa Cup.

"Nógvir tónleikarar hava sjálvir spælt hondbólt, og teir eru eins og allir vestmenningar altíð til reiðar at stuðla hondbóltinum", fegnast formaðurin í VÍF, Jón Nielsen, um.

Hesaferð er avbjóðingin hjá Vestmenningum Europa Cup fyrri steypavinnarar, har VÍF skal leika móti HC Dennis úr Turku í Finnlandi. Finska liðið kemur til Føroya 1. september og fer avstað aftur 5. september.

"Tað kostar ikki onki at luttaka í Europa Cup, og tí royna vit nú av øllum alvi at savna inn pening, so VÍF figgarliga er ført fyrri at taka ímóti finsku gestunum", sigur Jón Nielsen, sum umframt at vera formaður í VÍF, eisini er málmaður á 1. liði.

Ein liður í at savna pening inn til VÍF er stóri Europa Cup dansurin í frotthallini í Vestmanna komandi leygarkvöld, har yngri og eldri vestmannabólkar fara at

undirhalda.

Á pallinum verða eitt nú Thunderbirds, Natives, Western, Sunflowers, Fools, Moonshot og Cavern, sum fara at spæla dansitónleik fyrri at kalla allar aldursbólkar og náttbussurin fer eisini at koyra í samband við tiltakið.

VÍF fær eisini stuðul úr Løgtinginum í ár. Annar av lögtingsmonnum í Vestmanna fer nevniliga at stýra gondini á pallinum. Tað er Hans Pauli Strøm, lögtingsmaður, ið leygarkvöldið hevur fingið leiklutin sum frásøgumaður.

"Europa Cup dansurin er eitt gott høvi hjá fólki at minnast gomlu tónleikarnir úr Vestmanna, og tað er eitt frálíkt høvi hjá vestmenningum at fáa eitt gott hondbóltsprát. Í ár er eisini nógv at gita um og práta um, tí vit kenna ikki nógv til finska liðið" greiðir Jón Nielsen frá.

VÍF hevur kortini fingið upplýst, at liðið hjá HC Dennis er rættuliga ungt — miðalaldurin er 24 ár. Liðið hevur finskan venjara, tveir spælara eru úr Makedonia, meðan allir hinir eru úr Finnlandi.

Europa Cup dystirnir í millum VÍF og HC Dennis verða í frotthallini í Vestmanna fríggjakvöldið 3. september og leygarkvöldið 4. september — bæði kvöldini kl. 20.00

Viðmerkingar:

Sjálvandi skal fólksins umboðsmaður setast á stovn!

Nú tjak hevur tikið seg upp um at lögtingssamtýktin um lögtingsins umboðsmann skal setast í verk ella ikki, hevur formansskapurin víst til, at neyðugt er ikki við slíkum nýggjum stovni, tí sum er hava vit landsstýrismálanevndina. Formanskapurin heldur, at um landsstýrismálanevndin verður styrkt við m.ø. føstum skrivara, kann hon fremja tað eftirlit, sum lögtingsins umboðsmannastovnur annars er ætlaður at gera. Somuleiðis vísir lögtingsins formanskapur á, at ein lögtingssamtýkt frá undanfarnum valseiði, ikki er bindandi fyrri verandi lögting.

Men líkamikið um tingið ikki lógformliga er bundið, er — í hvussu er í hesum máli — tingið politiskt og moralst bundið av samtýktini um umboðsmannastovnin. Hetta hevur verið eitt av høvuðsevnunum í fleiri valstríðum,

og m.a. fekk Javnaðarflokkurin hetta við í samgonguskjalið frá 1994. Á hvørjum ári síðani tá, er eisini peningur settur av á figgjarglógini til endamálið. Munur á uppgávum

Landsstýrismálanevndin er ein politiskt sett nevnd, eins og allar aðrar nevndir. Í hvussu er eftir hvørt val, verður manningin skift út. Ein skrivari — um hann er fastur ella ikki — er embætismaður hjá teirri nevnd, sum situr, og skal fylgja teimum ásetingum, sum nevndin setir. Hetta ger, at borgarin ikki í nóg stóran mun hevur álit á, at landsstýrismálanevndin í øllum førum er fullkomiliga óheft.

Umboðsmannastovnurin harafturimóti er óheftur av øllum politiskum myndugleikum og hevur eina uppgávu: at verja hvønn einstakan borgara ímóti møguligum ágangi, maktmisnýtslu og órættvísari viðferð frá einum-



hvørjum myndugleika. Javnaðarflokkurin tekur tí fullt undir við royndunum at fáa sett lögtingsins — ella rættari fólksins — umboðsmannastovn í verk.

Javnaðarflokkurin, tann 13. August 1999.

LAGURSØLAN hjá Sp/i Viktor

LAGURSØLAN av hondgjørdum Indiskum møblum er flutt úr hølunum hjá Postverkinum yvir í hølini hjá

Føroya Termovirki, Sundsvegur 8, 100 Tórshavn

Møguleiki er at stækka inn á gólvíð millum kl. 8.00 og 17.00, ella at ringja tlf. 218603 og fáa eina nærri avtalu



Umframt Indiskar hondgjørdar møblar hava vit eisini stórt úrval av teimum væl kendu TIFFANY lampunum

Sp/i VIKTOR

Eystara Bryggja
Box 3267
Tlf. /fax 218603 - 318603